

Come Out on Top: 4 Success Idioms That Pay Off

English learning resource · ES

Key words & expressions · English + Spanish

8 learning entries

Study task: Listen again and notice the expressions you studied.**1****come out on top***acabar imponiéndose · salir vencedor***DEF**

To succeed or be in the strongest position after a competition, difficulty or challenging situation.

*It describes the final result of a real contest or difficulty. The past form is "came out on top"; it does not merely express confidence about future success.***ES***Triunfar o quedar en la posición más fuerte después de una competición, dificultad o situación exigente.**Describe el resultado final de un reto real. En pasado se usa «came out on top»; no expresa solo confianza en un éxito futuro.**Emma competed against twenty candidates and came out on top.**Emma compitió contra veinte candidatas y acabó imponiéndose.**The negotiation was difficult, but our team came out on top.**La negociación fue difícil, pero nuestro equipo salió vencedor.***2****pay off***dar sus frutos · dar buen resultado***DEF**

To produce a good result after effort, patience or investment.

*In this meaning, the effort or preparation pays off; do not add a person as an object. A separate use, "pay off a debt", means to repay it completely.***ES***Producir un buen resultado después de esfuerzo, paciencia o una inversión.**Con este sentido, el esfuerzo es el sujeto y no lleva una persona como objeto. En «pay off a debt», en cambio, significa liquidar una deuda.**Months of careful practice finally paid off.**Meses de práctica cuidadosa finalmente dieron sus frutos.**Taking time to prepare paid off during the interview.**Dedicar tiempo a prepararse dio buen resultado durante la entrevista.***3****go places***llegar lejos · tener un futuro prometedor***DEF**

To show the ability and potential to become successful in the future.

*Usually said about a talented person, team or young company. It is figurative: it does not mean that the subject is travelling.***ES***Mostrar capacidad y potencial para alcanzar el éxito en el futuro.**Suele decirse de una persona con talento, un equipo o una empresa joven. Es figurado: no significa que el sujeto esté viajando.**Her manager believes that Emma is going places.**Su jefa cree que Emma llegará lejos.**That young company is going places because it has strong ideas.**Esa empresa joven tiene un futuro prometedor porque posee ideas sólidas.*

4

with flying colours*con nota sobresaliente · con resultados excelentes*

DEF

Very successfully, especially when passing an exam, test, inspection or assessment.

The phrase intensifies "pass" and is always plural: say "with flying colours", not "with a flying colour".

ES

Con muchísimo éxito, especialmente al aprobar un examen, una prueba, una inspección o una evaluación.

La expresión intensifica «pass» y en inglés siempre aparece en plural: «with flying colours».

Emma passed her final assessment with flying colours.

Emma superó la evaluación final con nota sobresaliente.

The new system passed every safety test with flying colours.

El nuevo sistema superó todas las pruebas de seguridad con resultados excelentes.

5

compete against*competir contra*

DEF

To try to win or perform better than another person, team or organisation.

Use "against" before the opponent. Use "compete for" before the prize or opportunity: candidates compete against each other for a place.

ES

Intentar ganar o rendir mejor que otra persona, equipo u organización.

Se usa «against» ante el rival y «for» ante el premio u oportunidad: se compite contra alguien por una plaza.

Emma competed against twenty other candidates.

Emma compitió contra otras veinte candidatas.

Three teams are competing for the final contract.

Tres equipos compiten por el contrato final.

6

a challenging situation*una situación exigente · una situación difícil*

DEF

A situation that requires considerable effort, skill or determination.

"Challenging" often sounds constructive or neutral: the situation is difficult, but it may offer a chance to learn or improve.

ES

Una situación que requiere bastante esfuerzo, habilidad o determinación.

«Challenging» suele sonar constructivo o neutro: la situación es difícil, pero puede ofrecer una oportunidad para aprender o mejorar.

She stayed calm in a challenging situation.

Mantuvo la calma en una situación exigente.

Leading the new team will be challenging but rewarding.

Dirigir el nuevo equipo será difícil, pero gratificante.

7

pass an assessment*superar una evaluación · aprobar una evaluación*

DEF

To achieve the result required to succeed in a formal evaluation of knowledge, skill or quality.

Use "pass" directly before the exam or assessment, without "in": "pass an assessment". The opposite is "fail an assessment".

ES

Alcanzar el resultado exigido en una evaluación formal de conocimientos, capacidad o calidad.

En inglés, «pass» va directamente delante de «exam» o «assessment», sin «in». El contrario es «fail an assessment».

Emma passed her final assessment with flying colours.

Emma superó la evaluación final con nota sobresaliente.

Every new product must pass a safety assessment.

Todo producto nuevo debe superar una evaluación de seguridad.



8

retrieval practice*práctica de recuperación · práctica de evocación***DEF**

A learning technique in which you actively recall information instead of only reading or listening to it again.

Common in education. Completing a sentence from memory or answering before seeing the solution are forms of retrieval practice.

ES

Técnica de aprendizaje que consiste en recordar activamente información en lugar de limitarse a leerla o escucharla de nuevo.

Es un término educativo. Completar una frase de memoria o responder antes de ver la solución son formas de práctica de recuperación.

The lesson includes interactive retrieval practice.

La lección incluye práctica interactiva de recuperación.

A short recall quiz is useful retrieval practice.

Un breve cuestionario de recuerdo es una práctica de recuperación útil.

